

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/2 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/2 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oră 6 cr. a treia-oră 5 cr., și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Poplăni Nr. 16.

Se prenumerează și la poste și la librării.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază

Nimeri singuratici la 5 cr. se vând la „Tipografia”, soc. pe acțiuni
Nimeri singuratici la 20 bani se vând la librăria G. Cârjean în Ploiești

Invitare de abonament

la

„TRIBUNA“

Cu 1 Iulie 1898 v. încep
nouve abonamente lunare, ouar-
tale, semestrale și anuale.Domnii abonenți sunt rugați
a grăbi cu reînnoirea abonamen-
telor lor, pentru regulata expediție
a foil.Abonamentele se fac prin
mandate postale și numai pentru
un timp, oare încep sau prima și
se termină cu ultima lună, după
stilul vechiu.
Abonamentul anual costă . . . 14 fl. — cr.
Abonamentul semestral . . . 7 fl. — cr.
Abonamentul trimestral . . . 3 fl. 50 cr.
Abonamentul lunar costă . . . 1 fl. 20 cr.Este în interesul dor abo-
nenților, ca adresele să fie înscrise
oat se poate de corect și legibil.
Domnii abonenți vechi sunt ru-
gați a lipi pe mandatul postal
adresa tipărită dela fâșiile, în
oare li-s-a trimis „Tribuna” până
acum.

Administrațiunea.

Maghiarii
spre perzanie.(*) Adăncă înțelepciune residă în
betrănească vorbă a Românului: *Dumne-
zeu când vrea să te bată, îți ia mai ân-
tău mintea.*Dacă proverbul acesta se potrivește
multor situații în lume, el caracterizează
amirabil poziția ce au luat Ungurii, față
de chaosul politic, în care se sbate, tova-
reșă lor dualistă.In Austria stările politice au ajuns
pe panta cea mai gravă a crizei deciseive.Lupta de naționalitate a devenit extrem
de înverșunată. Popoarele clocotesc de pa-
timile teribile ale urei naționale. Parla-
mentarismul zace în ruini. Prim-ministrii
se rostogolesc de-alvalma, îmbrânciți de
aceleși curente cutropitoare, ale luptelor
de naționalitate. Formațiunile ministeriale
se spulberă una după alta, la vijelia nă-
praznică a conflictelor dintre popoare.
Nici *Badeni*, nici *Gautsch*, nici *Thun*,
nici vre-un eventual nou prim-ministru, nu
vor pute săana — între actualele împrejurări
politice — gangrena infecțioasă, care s'a
infiltrat până în sângele și măduva Aus-
triei. Cu atât mai puțin ne poate cheia
situației — faimosul paragraf 14 al con-
stituției austriece. Oamenii conducători ai
monarhiei stau împetriți și neputincioși,
în fața problemei enorme ce-i așteaptă.
Simțesc cu toții primejdia nimicitoare și
mulți dintre ei o chiar înțeleg. Dar' până
acum încă, nimeni n'are curajul să înu-
gureze uriașă operă de regenerare radicală,
a stărilor din Austria.Azi, în preajma iubileului cincante-
nar al Monarhului, — imperiul se vede
asvirlit fără busolă pe valurile unei mări
extrem de furioase.Toți bunii cetățeni ai împărăției habs-
burgice privesc cu groază în jur de ei și
cu îngrijire înaintea lor...Da! Toți cetățenii buni, dar' Ungurii
nu s' cetățeni buni ai monarhiei noastre!Ei aruncă demonice priviri de bucu-
rie peste Leitha. Nu-și mai încap în piele
de veseli ce sunt, că Austria e la mar-
ginea războiului civil, pe când Ungaria e
liniștită și puternică: punctul fix al mo-
narhiei!Și printre sbuciumările Austriei ei
întrezăresc... visul lor utopist, — Un-
garia independentă!O Ungarie maghiară, cu o dinastie
habsburgică maghiară, — eată ținta ne-
bună a Ungurilor!Și ei nu se mulțumesc cu platonica
dorire a vremilor acestora „de aur” pen-
tru ei, ci concludă din răspuneri întru
realizarea utopiei lor, crezând sosit mo-
mentul.Nu-s două luni, de când în camera
ungurească deputatul catolic-poporal *Ra-
kovszky*, a făcut senzaționale revelații re-
lativ la o comună conlucrare a guvernului
cu kossuthiștii, în scopul de a declara,
la timp... independența Ungariei!Prim-ministrul Bánffy, căruia i-se
adresase aceste revelații n'a răspuns, a
tăcut pește. Abia după ce ședința s'a sus-
pendat și *Bánffy* a convorbat în mare
tăină cu corifeii kossuthiști, — a venit,
la redeschiderea ședinței, kossuthistul
Éotvos, ai cărui buni termeni cu guver-
nul maghiar sunt cunoscuți, — și, firește,
a desmîșit aserțiunile lui *Rakovszky*.
Acesta însă a declarat, că persistă pe lângă
ele și va mai produce în curând alte re-
velații și mai zdrobitoare...Dar' chiar în afară de aceste reve-
lații, nu-i oare lucru cert și cunoscut azi
de toată lumea, că guvernul maghiar are
în fond aceleași principii și tendențe utो-
piste, pe cari le au kossuthiștii?!Toți Ungurii deopotrivă, opozanți de
toate nuanțele și guvernamentale de toate
speciile, — sunt dușmani declarați ai
Austriei și ai dinastiei. La un moment
dat, când se vor simți la adăpostul even-
tualului esec, — vor încerca să proclame
— caraghioasa lor „independență”...Mai ales dela izbucnirea crizei au-
striece Ungurii, chiar și cei din jurul
guvernului, își manifestă adese-ori vele-
itățile lor de „independență” Ungariei.La început tiptile și deghisate, ace-
ste atacuri ungurești îndreptate la inima
dualismului, au devenit azi fățișe. Atât
de fățișe, încât zilele trecute glasuri în-
drăznețe contra dualismului, s'au auzit,
chiar din partea oficiosului *Poster Lloyd*!Într'un prim-articol violent la adresa
evenimentelor din Austria, organul lui
Bánffy se exprimă despre dualism în modul
cel mai senzațional.Într'adever — zice *P. Ll.* — a
devenit deja o foarte dubioasă
onoare, tovarășia cu Austria.Cu alte cuvinte, cavaleriștii Unguri
ar trebui s'o rupă odată cu „tovarășia de
onoare dubioasă”!Cine? Ungurii s'o rupă definitiv
cu acel sistem politic, căruia au se-i
mulțumescă întreagă situația lor prepon-
derantă de azi și care — dacă va fi adus
și foloase reale — numai Ungurii au
profitat de ele!Pare o enormitate. Pentru-că ceea-ce
i-a susținut și-i susține pe Unguri, nu-i
decât Austria și fără de Austria mândrii
urmași ai lui Árpád ar fi fost de zec-ori spulberați până azi de pe harta Eu-
ropei!Dar' e așa. Se confirmă aici vorba
înțeleaptă dela care am pornit: *D-zeu
când vrea să te bată, îți ia mai ân-
tău mintea.*Ungurii sunt bătuți de D-zeu și
mintea și-au pierdut-o mai înainte.Azi sunt cuprinși de curente nebune,
cari cu siguranță îi vor duce spre per-
zanie.Perzanie este, că o Ungarie inde-
pendentă înseamnă tot atât cât: *Un-
garii reduși la adevărata lor valoare
de abia șese milioane, la peste unspre-
zece milioane!*Aceasta e perzanie care-i va în-
ghiți pe Unguri, îndată-ce visul lor utो-
pist s'ar realiza.Dar' ei nu înțeleg că pe ei îi așteaptă
perzană, ci cred că amenințată e mo-
narhia, ear' lor de monarhie puțin le
pasă și puțin le-a păsat în toate tim-
purile!Monarhia trebuie însă salvată și
dacă Ungurii vreau s'o peară, se vor
perde înșiși.Popoarele azi oropsite și prigonite
ale monarhiei vor forța — dacă altcum
nu se poate — reformarea radicală a
imperului, federalizarea lui și dacă fă-
rîmă se va face de întreg nefastul dual-
ism, fărămă se va face și de preponde-
ranța politică a Ungurilor.Monarhia habsburgică nu mai poate
fi a „tovarășilor” nemți și unguri, ea
trebuie să fie a tuturor popoarelor sale!

Sibiu, 28 Iunie n.

Maghiarisarea — pe tren. Se
continuă viscolul ce s'a pornit asupra
șermelelor fînte adăpostite pe la gâ-
rile și cantoniarele trenurilor maghiare,
din cauza că au încă nime ungu-
rești.Alături — *Dumneacă* — doi ofi-
ciali mai înalți de tren au venit cu
trasina pe la cantonierii de pe linia
Sibiu-Ocna, și sub amenințarea, că-i
dă afară, i-a provocat să se declare
numai decât pentru maghiarisarea nu-
melui.Privirile de farmec bete
Mi-le-am întors către pământ —
Și spicele jecan în vînt,
Ca 'n horă după un vesel cânt
Copile cu blonde plete,
Când saltă largul lor vestiment.În han erau ficiori și fete
Și ei cântau o doină 'n cor,
Juca, vieța 'n ochii lor
Și vîntul le juca prin plete.
Miei albi fageau către isvor
Și grauri suri aburau în cete.Ce tablou încântător! Ochii ni-se închid
de atîta strălucire. Penelul cel mai măiestru
nu ar pute da un peisaj mai perfect. Tot,
ce prezentă natura în haina ei de sărbătoare
afîm aici.In zări abia destinate se înalță amenință-
tor, cu brațe de uriaș muntele Ceahlăului; der-
parte se întind umbrele lui. Numai norii
ajung până la el și, acestia obosiți de calea
ce au parcurs, stau în repaus...O adiere lină trece peste câmpul nemăr-
ginit, la suflarea ei spicele de pe lanul scăl-
dat în fir de soare se îndoaie cu grație. În
lan ficiori și fete cîntă în cor o doină ve-
selă, pe când vîntul joacă voios prin pletele
lor. Grauri suri sboară în cete pe deasupra
lor; miei albi, ca neaua, grăbesc spre isvor.
Ce bogăție de culori, ce armonie di-
vină!Palpitațiunile inimii noastre devin mai
repezi; sângele svicnește mai cu tărie în vi-
nele încordate, cu o hîi scîldați în lacrimi de
fericire exclamăm:

„Ce dulce-i viața!!!”

Cât diferiște în privința aceasta Coșbuc
de Eminescu, care singur stă alături cu el
între poezii nostri moderni.Natura în poeziile lui Eminescu e blîndă,
liniștită anemică, ce îndeamnă mai curînd laAstfel în grabă s'au cules două
victime. Un anumit Czermak, tată
al mai multor copii s'a făcut — „Kár-
páthy”. Ear' un oare-care Comes
s'a prefăcut în „Komáromi”.Seducția această silnicie, cei doi
agenți ai maghiarisării au dispărut
mai departe cu — trasina. Ear' ne-
norocii oameni metamorfozați cu forța
s'au retras în sinul familiilor lor în-
furiați și desconcentrați.Eată un fapt ce ni-se comunică
chiar acum. „Maghiarisarea” a pornit
la voiaj, sinistru figură, cu coasa morței,
cîntînd victime.În chestiunea cuotei. Pertractările
din Viena a comisiunilor pentru stabilirea
cuotei s'au încheiat.Comisiunea ungară a declarat comisiunei
austriece, că e aplicată a ridica cuota pentru
Ungaria. Cuota deci pe anul viitor ar fi se
fie, pentru Ungaria 32%, ear' pentru Austria
68%. *Horánszky*, membru în comisiunea un-
gară a declarat, că el repășește din comisie,
de oare-ce prin ridicarea cuotei pentru Un-
garia, vede stîrbite interesele acesteia.În ultima analiză însă pertractările nu
au ajuns la nici un rezultat.Comisiunea austriacă a declarat, că după
concesiunea pentru urcarea cuotei făcută de
comisiunea ungară, ea nu poate pertracta în
merit până nu va studia din nou chestia.Pertractările s'au aminat deci până
în luna Septembrie.Firește, că foile ungurești sînt supărate
foc, că comisiunea lor s'a învoit pentru ur-
carea cuotei.Și nu e mirare, cănd ministrul Bánffy
în repețite rînduri a declarat, că nu va per-
mite urcarea cuotei.Eată ce înseamnă la Bánffy, cîntea cu-
vîntului dat!Congresul Sîrbilor. Ca toate că
conferenței Sîrbilor intrunită în Carloviț, nu
i-a succed a face pace între radicali și mo-
derati, foile radicale pledează, că hierarchia
bisericească să convoace congresul din nou.După-ce însă sînt foarte puține pros-
pecte ca congresul să ajungă la ceva resul-
tat, — deocamdată congresul nu va fi convocat.

FOIȚA „TRIBUNEI“.

Impresiuni din Coșbuc.

— „Balade și Idile”. —

(Urmare și fine).

Mila pentru suferința altora e un senti-
ment altruist frumos, ce înnobilează. Și acea-
stă milă o deșteaptă în noi balada „Trei,
Doamne, și toți trei”.Cu dexteritatea probată a psihologului
mare, zugrăvește aici poetul dorul ferbinte, ce
umple inima părintelui, care ajuns la adînci
betrănecie trebură se vază plecarea la tabără a
trei ficiori ce-i avu și se rămînă fără leac
de razim; nerăbdarea lui de a mai strînge
odată în brațele sale vestejite pe scumpii sei,
presimțit iubitor al seu, ce-l cuprinde, când
vede că acela nu se mai reîntorc și creșterea
treptată a durerii cîmplite ce-i săgeată inima
iubitoare, când aude că fiii lui unul după al-
tul i-au părăsit și sifritul lui înfiorător... ne-
bunise. O poveste întreagă conține această
baladă unică în felul ei — atât că cuprins
scurt, dar' mednos, condensat și tragic, cât
și ca tehnică.„Avea și dînsul trei ficiori,
Și i-au plecat toți trei deodată
La tabără, sîrmanul tată!
Ce griji pe dînsul, ce fiori,
Cînd se gândia, că-i greu răboiul,
N'ai timp să simți că mori”.Scurt, sombru ne conduce poetul deo-
dată în mijlocul acțiunii. Apoi în salturi mari
ce lasă să suplinească închipuirea noastră,
ceea-ce lipsește, continuă:„Și luni trecut-au după luni —
Și-a fost de veste lumea plină,
Că steagul Turcului se 'nchină,
Și mîndrii codrului pînă
Rămîni-au isprăvit răboiul,
Că s'au bătut nebuni”.Se dase poruncă să reîntorcă în țeară
toți cei-ce pleaseră la răboi și rîd pe rîd
sosiau pe la vetrele lor ostașii victorioși. Ai lui
întîrziiau.Plîngînd de drag, că are se-i revadă,
sta cît e ziua de lungă în prag și măsura
pazea cu ochii, dar' nu veniau. Și deodată îl
prinea un gînd.A întrebat pe toți de-arîndul, nime însă
nu i-a dat vre-o știre. Pe urmă pleacă la
casarmă să afle ce dorea.„Oșprul vechiu fi ese 'n prag,
„Ce-mi face Radu?” El întreabă,
De Radu-i este mai cu grabă,
Că Radu-i este cel mai drag.
„E mort! El a căzut la Plevna
În cel dintău șirag”.„O, bietul om! De mult simția
Că Radu-i dus de pe astă-lume,
Dar' astăzi, cînd știa anume,
El sta năuc și nu credea
Să-i moară Radu! Acest lucru
El nu-l înțelegea”.Ce bine vede poetul sufletul bietului
om! Cum înțelege el toate mișcările ce se
produc acolo!Știea, că fiul seu cel mai iubit e mort
fi apasă cu greutate de plumb; nu o înțelege.
Soartea asemenea a celorlalți cum îl va
atinge?...„Dar' Gheorghe-al nostru cum o duce?”
„Sub glie, taică, și sub cruce,
Lovit în piept d'un iatagan!”
„Dar' bietul Mircea?” — „Mort și Mircea
Prin vîl pe la Smărdan”.„El n'a mai zis nici un cuvînt;
Cu fruntea-n piept ca o statuie,
Ca un Christos bătut în cuie,
Tinea privirile 'n pămînt,
Părea, că vede dinainte-i
Trei morți într'un mormînt.„Cu pasul slab, cu ochii beți
El a plecat, gemînd p'afară,
Și împletindu-se pe scară
Chema pe nume pe băieți,
Și se proptia de slab, sîrmanul
Cu mîna de păreți.„Nu se simția de-i mort ori treaz,
N'avea puteri să se simțescă;
El trebuia să s'odichescă —
Pe-o peatră 'n drum sub un zăplaz
S'a pus, înmormîntînd în palme-i
Slăbitul seu obraz.Treceau bărbați, treceau femei,
Și uriau trăsuri pe stradă,
Soldați treceau făcînd paradă —
Și-atunci deștept privi la ei
Și-i duse pumnii strîns pe temple:
„Trei, Doamne, și toți trei”.În poeziile lui Coșbuc și descrierile de
scene din natură au același efect; resuscitarea
forțelor de viață, îndemnul la traiu.

Exemplu viu e „Vara”.

„Priviam fără de țintă 'n sus —
Într'o sîlbatică splendoare,
Vedeam Ceahlăul la apus
Departă 'n zări albastre dus,
Un uriaș cu fruntea 'n soare
De pază țerei noastre pus
Și ca o taină călătoare.Un nor cu muntele vecin
Plutia 'ntr'acel imens sîmîn,
Și n'avea aripi să mai sboare
Și tot vîzduhul era plin
De cîntece criptoare.visări vagi, melancolice, la liniște ve-
nică, decât la viață. Așa de potrivit o exprimă el
aceasta în „Singur dor”.Mai am un singur dor,
În liniștea sîrei
Să mă lăsați să mor,
La marginea mării.
Să-mi fie somnul lin
Și codrul aproape.
Pe 'ntîmbele ape
Să am un cer sîmîn.Întreagă individualitatea poetică a lui
Eminescu divergează de cea a lui Coșbuc.Un suflet adînc simțitor, visător, aproape
prea visător... Eminescu caută isvor de inspi-
rațiune tocmai în ceea-ce se unește mai puțin
cu individualitatea sa firească, în filosofia pe-
simistă modernă.Consecvent direcției luate scrie el ver-
surile:„A fi? Nebunie și tristă și goală
Urechea te mînte și ochiul te 'nșală,
Ce un secol ne zice, ceialaltă o deszic,
Decât un vis sîrbîd mai bine nimic”.Vedea ce înghiață sângele în vine,
omoară ori-ce sentiment mai înalt; dar' mai
pe sus de toate sînt străine de credința de
veacuri a poporului nostru, sînt importate....Ceea-ce înalță pe Coșbuc e optimismul
seu, așa cum a fost sădit din vremi depărtate
în inima Românului, a tot crescut, a înflorit
și înflorește și azi; de aici dragostea noastră
pentru el.Îi iubim, că e cu totul al nostru, și nu
mai al nostru.

(Copand).

George E. Pătăcean.

Slovaci și gendarmii. Brutalitățile și barbariile gendarmilor, încep de demult lucrul de toate zilele. Nu numai noi Românii suntem expuși șicanărilor lor, ci precum se vede, brutalitățile lor sistematice sînt îndreptate în contra naționalităților.

De curînd Slovaci din *T.-S.-Martin* au avut parte de brutalitățile lor.

Nar. Noviny scrie în numărul său mai recent, că aproape întreaga populație a orașului, a eșit la gară în timpinarea lui *Ambrosiu Pictor*, redactor la „*Nar. Noviny*”, care sosia dela Pesta, unde a fost oșândit atât de neomenos, în ultimul proces al ziarului „*Nar. Noviny*”.

Pe peron însă n'au permis să latre decât 4 persoane: dl. avocat *Dula*, cu fiica sa *Viera* și încă două domnișoare, cari i-au predat oșândului fiecare câte un buchet de flori. Pornind trăsuri și înaintînd încet, mulțimea urmîndu-le au început a cânta cîntece naționale. Dar' abia la câțiva pași *solgăbirtul a poruncit la 2 gendarmi să oprească publicul și să-l interzică a cânta.*

Conductul însă n'a luat de loc în seamă porunca gendarmilor și venise în trăsuri, cîntînd mereu, până înaintea casei dlui avocat *Mudron*, în care se afla redacția ziarului. Un grup de oameni intrînd în curte, cei doi gendarmi năvălesc și ei acolo, și s'au încercat puștile îndreptîndu-le în contra mulțimei deodată, fără nici un motiv.

De nu era pretorul de față, ca să-i oprească, de sigur puseau în mulțime.

S'au făcut nenumărate arestări. Purtarea aceasta bruscă a gendarmilor i-a indignat pe toți și s'gitația între frații Slovaci e mare.

Memoria lui Șaguna.

„Actul festiv”.

Sibiu, 27 Iunie n.

Azi la 5 ore d. a., sala casei sociale earăși a fost stăpînită de Români. Decorată de astă-dată cu verdeață de brad — vorba gingașei poete: „brazii codrului făcînt-au templului frumos ocol” — sala cea superbă, împodobită cu un mare tablou al arhierului Șaguna, s'a prefăcut pe un moment într'un mausoleu, în care avî se fie rechemată printr'un clasic discurs, întreagă ființa aceluia, pe care cu atîta durere îl deplîng aceste zile.

Un cîas și jumătate a durat întreagă festivitatea, și totuși ea — ni-se pare de pe acum — a fost culmea sîrbărilor ce se fac din tristul prilej. În acest scurt timp s'a dat numărului public, care întruia în sinul său reprezentanți din toate păturiile societății — dese momente de elevație, dacă nu a fost întreg decursul actualui festiv o elevație sîrbătorească a minților și a inimilor.

Corul a predispus înainte spiritele, ear' oratorul festiv le-a răpit cu sine și le a înălțat mai înaltă în înălțimea în care planează figura lui Șaguna, în gîndul și inima bunilor fii ai bisericeii sale, în mințea și sufletul bunilor Români, — și apoi cu o fericită inspirație le-a ridicat într-o frumoasă rugăciune către preabunul Dumnezeu, — la care singur, în timpuri așa de grele se mai ridică cu încredere nădejile neamului prigonit de soartea vitregă și propriile sale miserii.

Dl. *Dr. D. P. Barcianu* s'a achitat cu splendid succes de onorifica sarcină ce i-a revenit și numele se va lega de sigur întotdeauna mîndru de sîrbările menite spre celebrarea memoriei lui Șaguna.

Punct la 5 ore d. a. sala era plină de un public foarte distins. În șirele prime dreapta era *Metropolitul Miron*, *Episcopul Popea*, și alți dignitari bisericești dela *Caransebeș* și *Arad*. Am observat mulți protopopi și preoți veniți din depărtări mari. Pe lângă publicul sibiian, domni și dame, au fost foarte mulți domni din jurul Sibiului.

După-ce corul a cântat Psalmul XXVI. — frumos ca totdeauna — dl. *Dr. D. P. Barcianu* se suie la catedră, și cu o voce blîndă și dulce începe discursul său, care a reușit ca un model frumos de oratorie.

Cu o dicțiune unctuoasă, și avîntat și calm, cu o măiestrie desăvîrșită, și o fineță rară, oratorul ne trece pe dinaintea iconă după iconă, — din care cu istețime combină marele tablou al vieții și activității arhierului *Andreiu*.

Ne descrie cîrtețul ce trecea acum 25 ani prin Dumbrava Sibiului către *Rîșinari*, așa de nimerit, încît dela început ni-se părea că asistăm și noi la înmormîntare. Apoi ne recheamă cîteva icoane triste, din trecut de 250 ani, pentru-ca la urmă punînd în față lor icoanele luminoase ale stărilor create, ca din nimic, de Șaguna, cu atît mai mare, mai măreț și mai vrednic de admirație se ni-se prezente ochilor.

Insistă mai ales asupra restituirii metropoliei ortodoxe române și asupra statutului

ogranic, două petri fundamentale pe care se ridică tot ce el a zidit.

Ne arată rolul lui în cultură și în politică și drept concluziune zice: ce a fost roșleț a adunat, restituind metropolia; ce a fost batjocorit a pus alături de alții cercînd respect, și ce a fost sărac a îmbogățit cu roadele muncii sale.

În partea a doua analizează datorința posterității, mai ales a bisericeii sale pentru el și insistă pentru eternizarea memoriei lui într'un mod mai vrednic.

În această parte oratorul aruncă fîșii de lumină și asupra stărilor actuale, lumină care pe unele locuri e intensivă, arzătoare.

În sfîrșit oratorul e răpit într-o rugăciune frumoasă în care, cu toată durerea stărilor actuale, și cu tot dorul zilelor mai bune, imploară dela D-zeu spiritul curățitor, care să împurteze ura și zavistia, și să lăslăiească între noi toți înfrățirea.

Ne-a fost imposibil — vedem — să schițăm, fie și mai palid, magistratul discurs, de care întreg publicul a rămas răpit și încântat. Vom avî însă prilej să dăm întreg discursul, pe care cetitorii noștri îl vor citi cu interes. Deocamdată dl. *Dr. Barcianu* și-a rezervat discursul să-l publice în *Foiașul pedagogic*, al cărei director este.

La sfîrșitul discursului oratorul a fost viu felicitat. Însuși *Metropolitul* i-a scris mîna spîndu-i cîteva cuvinte măgulitoare. *Dr. Barcianu* i-a sărutat mîna, ear' *Metropolitul* i-a sărutat pe frunte. Publicul a rămas surprins și unii au început să aplauzeze.

Foarte grațios i-a felicitat pe orator *P. S. episcopul Popea*.

Cunună eternă.

O telegramă sosită din Brașov anunță, că „*Asociațiunea pentru spriginirea meseriașilor și a sodalilor români*” de acolo, a votat 50 ft., cunună eternă memoriei marelui Arhieru. Cum și spre ce să se întrebuinteze acești bani, nu s'a hotărît încă.

Brașovul e reprezentat la festivitățile de aici prin 5 deputațiuni, anume: *Deputațiunea corpului profesoral*; *biserica Sf. Nicolae*; *Reuniunea femeilor*; *Reuniunea pentru ajutorarea văduvelor*; *Asociațiunea pentru spriginirea meseriașilor și a sodalilor români*.

Plecarea la Rîșinari.

Azi, în 28 l. c., începînd des de dimineață pe drumul ce duce la Rîșinari mergeau cete de oameni și trăsuri, cari ducău oaspeții veniți din depărtări și sibiieni ca să asiste la festivitățile în memoria marelui Arhieru. La orele 9 1/2, un corteg de trăsuri a plecat, ducînd prelații, în suita cărora erau asesorii și mulți protopopi.

DIN MUNȚI.

— Scrisoare particulară. —

Tricolorul românesc prigonit. — Nouă ispravă a gendarmilor. — Cercetare disciplinară în contra gendarmilor și drepte ungurească. — Barbariile gendarmerești date pe față. — *Ticlogia pretorului Vlassa.*

Câmpeni, 25 Iunie n.

În o corespondență a mea de mai înainte am finit cu afirmarea, că așteptam venirea vicecomitelui comitatului Turda-Arieș la Câmpeni, căruia ne vom plînge contra șicanărilor ce zilnic le îndurăm dela păzitorii ordinii publice și i-mi-am exprimat părerea, că acest înalt funcționar va pune stavilă acestor șicanări.

Vicecomitele a venit la Câmpeni, nouă însă nu ni-a fost dat să-l vedem, caci deși amîsurat unei înștiințări trimisă tuturor primăriilor din cercul protopretorial Câmpeni, avea să stea în munți cel puțin până în 7 Iunie seara, totuși — din ce cauză nu știu, de nu cumva în urma prea bunelor informațiuni ce i-se vor fi dat — a plecat în 7 Iunie dimineața, la orele 6, și așa noi, cei cari pusem ca termen al prezentei noastre pe ziua de 7 Iunie, n'am avut fericirea de a-l putea afla în Câmpeni. A fost la dl. vicecomite însă dl. avocat din Câmpeni *Dr. Zosim Chirtop*, care i-a descoperit conduita dlor gendarmi și i-a întrebant, că lucră acestia pe baza vre-unui ordin mai înalt, oprind purtarea tricolorului, sau numai de capul lor fac aceea ce fac? Dl. vicecomite a răspuns, că nu știe să existe un atare ordin, și mergînd acasă va face întrebare la ministru, și că dacă există va dispune publicarea lui, ca astfel Moții să fie scutiți de șicanări, ear' femeile și copilele lor să nu mai fie desbrăcate în trg.

Acestui răspuns — identic cu cel dat de dl. protopretor *Vlassa* dlui preot din Certege *Constantin Cothigheș* — natural ar fi trebuit să urmeze sistarea șicanărilor cel puțin până la venirea răspunsului dela ministru și eventuala publicare a ordinului; că așa s'a întîmplat

aceasta sau altcum, din cele următoare se va vedea.

Făcut-a sau nu dl. vicecomite întrebare la ministru, nu știu, știu însă că șicanările nu au încetat, ci s'au urmat în un stil mai mare, căci afară de cazul întîmplat în 12 Iunie cu ocaziunea nuntii dlui *Macaveiu* cu domnișoara *Gomboș*, deja publicat, gendarmii asistați de *Ioan Ciama*, jude comunal în Vidra-de-sus au aflat de bine a intra pe fereastra dlui *inveștor din numita comună, Ioan Luca*, în absența acestuia, și a i depărta perdelele dela ferestri, cari erau țesute în tricolor național. Pentru această cavalească și cinstită conduită, după cum știu, dl. Luca a făcut arătare criminală la judecătoria reg. ung. din Câmpeni.

Acum nu numai d-nii gendarmi ne persecută pentru purtarea frumuseii noastre tricolor, ci și alții, între cari pot să amintesc și pe *pretorul Zarándi Lipot*, care pe o mireasă, care a îndrăznit a merge în cancelaria dînsului cu tricolorul în pîr, — căci e și matriculant — a pedepsit o cu carcer și bani. S'a făcut recurs în cauză.

Pe baza unei arătări făcute la comanda de gendarmi, din partea dlui preot *Constantin Cothigheș*, a fost dispus ca investigator locotenentul de gendarmi *Ziegler Emil*. Despre ziua investigării, se înțelege că a trebuit să fie avisat la timp și dl. preot *Cothigheș*, dar' nu l-au avisat numai în 21 Iunie seara, la orele 7, ear' la 22 Iunie, dimineața la 10 ore, era să se înceapă investigarea contra gendarmilor. Prin avizul primit prin un expres, dl. preot *Cothigheș* era provocat a duce cu sine și martorii ce li are. Unde s'a mai văzut ca în un atare cas, cînd cineva are să se prezente înaintea unui for judical, spre a dovedi un lucru oare-care, să fie avisat abia cu o noapțe înainte, căci pentru a-i procura actele necesare, spre a pute avisa martorii să cere timp chiar și în un loc, unde comunicația nu este așa grea ca la noi.

Dar' apoi la noi, unde comunicația este atât de grea și în un cas ca acesta, unde martori din diferite comune trebuiau să figureze; sau nu trebuia dat un timp mai lung, pentru-ca dl. *Cothigheș* să-i poată înștiința pe toți martorii? Ce au voit însă domniul cu aceea, că pe dl. preot *Cothigheș* i-au lipsit de timpul fistic necesar spre a-i avisa martorii, s'a văzut în decursul investigării destul de lămurit, căci atît întrebările, cît și de tot reaua tîlmăcire a răspunsurilor date de martori — în grabă așiași de părintele *Cothigheș* — au ținut tot într'acolo, ca pe Moți să-i ascotă ca pe unii, cari s'au opus ordinelor mai înalte, ear' pe gendarmi, să-i facă nevinovați și toată vina o aruncau pe servitorii comunali, cari, e drept, că de sîla ca de voe bună au luat și ei dela cîteva fete și femei tricolorul din pîr și de pe piept, însă numai alii de gendarmi. Ceea-ce apare din fasiunea primului martor, a juratului comunal *Vasilie Mare*. Pe acesta singur dintre toți și numai cu mare năez l-a luat la protocol înainte de prînz, fiindcă avea să plece la Turda. El a spus cum în 2 Iunie fiind chemat de gendarmi la primăria din Câmpeni ca asistent, mergînd prin trg a întîlnit o fată care avea în pîr și pe piept tricolorul românesc și cum gendarmii, după-ce el de bunăvoie nu a voit a lua el dela acea fată tricolorul, au ridicat asupra ei patul pîștei și înjurîndu-l de D-zeu l-au silit ca să iee tricolorul. A mărturisit mai departe, că tot această scenă s'a mai repetat încă de 5—6 ori în aceeași zi.

Ceialalți martori ai părintelui *Cothigheș*, și anume doamna *Juliana Cothigheș*, *Elena Marc*, *Soňa Dandea*, *Ana Chicidea*, *Ionuțiu Morar* și flica acestuia, *Constantin Palade* și flica acestuia, subjelele din Câmpeni *Vasilie Indreș* și servitorul comunal *Nicolae Bolog*, preotul gr. cat. din Certege, *Iosif Arieșan* și *Mihailu Motora*, din cauză, cred eu, că domniul nu avusesse timp a-i da informațiuni dlui locotenent *Ziegler Emil*, de oare-ce el a sosit în Câmpeni de abia la 1/2 pe 11 ore, nu au fost ascultați decât numai după prînz la 3 ore și în mod de tot superficial și după-cum am amintit, fasiunile le erau așa de rău tîlmăcite, încît dl. părinte *Cothigheș* de mai multe-ori a fost silit a-i spune dlui protopretor *Vlassa*, că nu interpretează fidel fasiunile martorilor. Aci trebuie să amintesc, că domniul *Vasilie Indreș*, subjelele comunei Câmpeni și servitorul comunal *Nicolae Bolog*, cari înainte de prînz știau și la toată lumea spuneau, că gendarmii cînd au luat sau au demandat servitorilor comunali, ca să iee tricolorul din pîr și de pe pieptul femeilor, le înjurau de Dumnezeu și le ziceau vorbe injurioase și mult vătămătoare, după ameză nu au voit să fasioneze astfel. Ba ce e mai mult ei au afirmat, că gendarmii s'au purtat față de femei cît se poate de uman. Cît de uman au tractat gendarmii cu femeile și fetele, s'a văzut însă din fasiunile celorlalți martori și cu deosebire din ale ficlelor lui *Constantin Palade* și *Ionuțiu Morar*, pe cari le-au tras de pîr, ale *Anei Chicidea*, după care au alergat pe stradă înjurîndu-o și de abia a putut scăpa de ei în curtea dlui *Vasilie Chirtop*, ale *Sofiei Dan-*

dea, pe care o au strîns de gât și i-au depărta tricolorul de pe piept cu atîta furie de i-s'au rupt și frîmghiile dela cămașă.

După-ce s'au ascultat martorii au eșit cu toții afară din sala de investigare, afară de dl. *Ziegler*, dl. locotenent *Hamza* și dl. *Cothigheș* și cînd eram să ne depărțăm ni-s'a dat prilej ca să vedem un act emanant de „*johazafi*” al dlui protopretor *Vlassa* | D-sa a dus pe d-na *Juliana Cothigheș*, soția dlui preot *Constantin Cothigheș* și pe *Ana Chicidea*, cari au venit la investigare în costumul Moațelor — în conformitate cu dorința exprimată de dl. locotenent investigator *Ziegler*, — le-a escortat la dl. pretor *Zarándi Lipot*, pentru-ca acesta să iee cu ele protocol și să le pedepsească, pentru purtarea tricolorului național, după-ce protopretorul *Vlassa* încă înainte de a fi ajuns în cancelaria dlui *Zarándi*, a voit a le lua tricolorul. Acest act e unic în felul său și dovedește până la evidență, că azi la finea veacului al 19-lea, sub regimul liberal, în „*Ungharia felix*” am ajuns acolo, de putem zice fără frică de păcat, că proverbele: „*Turcul te bate, Turcul te judecă*” și „*Că Dreptatea umblă cu capul spart*”, s'au împlinit.

Dl. pretor *Zarándi Lipot*, a luat cu d-na *Cothigheș* și cu *Ana Chicidea* protocol avîndu-le, că vor fi pedepsite pe baza unui ordin ministerial emanat în anul 1885, — dar' la noi în munți nici-cînd publicat, — în care se oprește purtarea colorilor străine. Dar' chiar publicat de ar fi fost acel ordin, pe noi nu ne privește și nu ne poate privi, pentru că tricolorul nostru, precum nici noi, nu sîntem străini în această țeară.

În 23 s'a continuat investigarea și au fost luați la protocol dl. *Zosim Chirtop* și d-șoara *Dominica Chirtop*.

Ce va urma vom vedea și de datorința îmi voiu ține ca să avizez despre toate, până atunci, până-cînd lucrurile pe altă cale vor apuca.

Al onorabile Redacțiuni

Certege, la 25 Iunie 1898.

stimător

Iosif Arieșan,

preot gr. cat.

1848.

Cronica anului.

București, 28 Iunie.

Mîșcarea pornită cu atîta însuflețire e pe cale de a fi turburată prin neînțelegerile ivite între conducători, cari s'au desbinat în două partide: una în frunte cu *Eliad*, *Tell* și *N. Goleacu*, voește se restrîngă mîșcarea numai la interesele muntene și să se sprigine pe Turci pentru a respinge protectoratul rusesc; cealaltă, în frunte cu *N. Bălcescu*, alcătuită din tineretul, mai ales cel reîntors din țările apusului, tînde mult mai departe. Această partidă, care s'ar pute numi cea radicală, voește să se folosească de turburarea în care e cuprinsă întreagă Europa, pentru a elibera pe Români de sub toate stăpînirile sub cari zac, să împingă poporul la luptă deodată contra Rusiei și Turciei, și să constituiească un singur stat în valea Dunărei. Ba ei așteaptă chiar dela descurcarea revoluției de peste munți, puțină unirei tuturor Românilor în marele stat al Daciei moderne. (Xenopol.)

Brașov, 28 Iunie.

Comisarul bar. *Vay* a petrecut aci fiind primit de garda cetățenească cu toată pompa. Dela Brașov comisarul merge între Săcul, unde se crede că va avî încercături cu împăcarea atator feluri de privilegiați, cari încă tot nu mai pot pricepe, că privilegiirile lor au reposit în Domnul, zice „*Gaz. de Trans.*”

Serem, 28 Iunie.

Aci stau înarmați mai multe mii de Albanezi, Muntenegreni până și Țigani turcești. În apropiere se află 4000 soldați unguri. (Agr. Zg.)

Margita, 28 Iunie.

Alegerea de deputat cît s'a început de frumos, pe atît de trist s'a sfîrșit. Românii fiindcă au avut candidat pe avocatul *Pascuț* și nu voiau să-i dea votul pe *Dobozy*, au fost atacați din partea Ungurilor și mai mulți au fost și omorîți. Tot ceea soarte l-a ajuns și pe un biet Slovac, care a cîrtezat să strige „*vivio Pascuț*”. (Gaz. de Trans.)

Carloviț, 28 Iunie.

Împrejurul *Carlovițului* se află peste 20.090 de soldați sîrbi bine înarmați. Ostași grănițeri alargă cu banderile lor către *Carloviț*. (Gaz. de Trans.)

Budapesta, 28 Iunie.

Prim-ministrul *Batyányi* îndreaptă o proclamațiune ostașilor grănițeri români, și sîcui.

Zice, cumcă soarele libertății în patria noastră răsări între nori și orizontul întunecat anunță apropierea vîforului.

Apelează la credința Românilor și a Săculilor despre cari crede, că la casa de lipsă își vor înmulți puterile sistemii militare de mai nainte cu ridicarea companiilor de voluntari.

După restaurarea păcii, națiunea nu-i va uita cu ce e datoare. Se vor desbate în dietă gravaminele și plîngerile celor două popoare și vor posedea pămînturile ca proprietate, ca să fie popor liber pe pămînt liber. (Org. Naț.)

Cronica politică.

Crisele ministeriale.

Criza ministerială franceză stagnează. *Peytral*, care a fost încredințat mai pe urmă cu formarea cabinetului, nu a ajuns la nici un rezultat.

Peytral, care este șeful radicalilor, nu a putut forma cabinetul, fiindcă i-au făcut opoziție moderatii. Președintele *Faure* a însărcinat în urmă pe fostul președinte al camerei, *Brisson*, cu formarea cabinetului. *Brisson* a încercat a-i câștiga elementele moderate și după știrile cele mai noue i-a și succes și noul cabinet se va compune în curînd.

După știrile cele mai nouă sosite din Roma, regele a încredințat cu formarea cabinetului pe *Luigi Pelloux*. Nu se știe încă dacă a ajuns la ceva rezultat.

Balotagiile din Germania.

Alegerile de balotagiu decurg în Germania în mijlocul interesului general.

Până acum nu sînt cunoscute decât 30 de rezultate. În Berlin s'au ciocnit liberalii cu social-democrații; liberalii au cucerit dela social-democrați două mandate. În provincia însă socialisții au câștigat dela liberali două cercuri, așa, că ei dispun acum de 45 mandate, și n'au lipsă, decât încă de vre-o trei, pentru-ca să fie bine întăriți în vechea lor poziție.

Formațiunea partidelor în viitoarea cameră, se va pute cunoaște numai după-ce se vor fi făcut toate alegerile.

Turburările din Galiția.

După știrile cele mai nouă sosite din Lemberg, mai multe orașe sînt puse în stare de asediu.

Miliția e concentrată în mai multe locuri. Prin birturi și prin localități publice, sînt asediați poliști, pentru susținerea ordinii.

Turburări mari serioase, cu toate acestea nu au obvenit.

Chestiuni școlare.

Din Beiuș.

Examelele de maturitate au fost în 15, 16, și 17 Iunie. Președintele maturității au fost *Moldován Gergely* din Cluj, ear' comisar episcopesc *Moise Nef*, canonic gr. cat. din Oradea-mare. La scripturistica s'au prezentat 27 tineri, cari toți au reușit și au fost admiși la examenul verbal. Au reușit bine 25, 2 au fost relegați pe 3 luni din câte un studiu. Calculul eminent au trei: *Iuliu Chiș*, *Tit. Doros*, *Iosif Iacob*, *Bene-maturi* sînt 9: *I. Ardelean*, *Aug. Erdéyi*, *C. Mihulin*, *Virg. Murășan*, *V. Nicorici*, *A. Petrovicu*, *N. Porumb*, *N. Proștean*, *V. Tomaș*. Rezultatul a fost deci foarte îmbucurător.

La școala civilă gr. cat. de fete încă s'au finit examenele. Au fost în trei clase aproape 50 de eleve, în anul al doilea de existența școlii. La toate examenele fetițelor a asistat un public numărös, afară de comisarul episcopesc și de membrii oficioși.

A fost o bucurie a asculta răspunsurile precise ale elevelor, ce revarsă onoare asupra corpului didactic.

Vesellie a produs oaspeților mai ales examenul de gimnastică și examenul festiv. Acesta din urmă a stat din vre-o 20 buciți de muzică, cînt, declamări. Lăcrămi de bucurie a scos din ochi oaspeților vorbirea de mulțumită a elevei *I. Bandicic*, tu care a mulțumit tuturor factorilor, cari au ostenit în educarea elevelor, dar' mai ales cînd a mulțumit înaltului fondator *Michail Pavel*.

Asupra publicului asistent la examenele acestea a făcut o impresie foarte bună eleva din internat cu costumul lor uniform frumos și mai ales cu sănătatea ce reoglinda din fața și exteriorul lor, — care arată, că sînt sub îngrijire adevărat părintească. Altcum toate prospiciasu bine și cele externe, de unde se vede că Beiușul e un loc cu aer și climă foarte favoritoare tineretului. Precum am observat, elevele din internat o parte sînt cu totul gratuite, o parte solveaz 7 fl. 50 cr. la lună, și a treia parte 15 fl. la lună, de unde capătă tot provăzutul și vestiminte superioare.

CRONICĂ

Sibiu, 28 Iunie n.

Cantorii români din Bucovina la Monarhul. Luni, în 20 Iunie a. c., a fost primită deputațiunea cantoriilor gr.-or. din Bucovina în audiență de M. S. Monarhul.

Principele Boris. Înainte de a pleca de acasă Maria Luiza cu băieții, micul moștenitor Boris a luat în capela gr.-or. a cetății, din mâna Metropolitului cunecătura. La acest act au luat parte principele Ferdinand, întreaga curte și miniștrii.

Musicescu la Suceava. Societatea doamnelor române din Suceava va aranja în 6 Iulie n., ziua Sânzienelor, a doua serbare populară, al cărei venit este destinat pentru realizarea fundațiunii iubire, pentru care s'a colectat până acum un fond de aproape 500 fl. Pentru această serbare s'a succedat societății a-și asigura concursul distinsului compozitor Musicescu din Iași, care a primit cu aleasă amabilitate invitația de a da în ziua Sânzienelor cu vestitul său cor, care constă din aproape 70 persoane, dame și domni, un concert în Suceava.

În memoria poetului Polon Mickievic. Acum se împlinesc 110 de ani dela moartea poetului polon Mickievic. Aniversarea morții acestuia, polonii vreau s'o serbeze în mod vrednic. În Cracovia se fac mari pregătiri. Se asigură, că și la serbarea aceasta vor lua parte Slavii din toate părțile, și așa și aici va fi o înfrățire a Slavilor, de pildă ca la Praga. Firește, că foile ungurești nu mai pot de necaz.

Proces socialist. Sâmbătă a avut proces isteț și harnicul conducător al socialiștilor din Budapesta, *Bokány Derső*. A fost improcusat pentru un apel adresat fraților sei de principiu, — apel tipărit pe o foie volantă și împrăștiat în mii de exemplare. Bokány a fost osândit de juriul de presă din Budapesta la un an închisoare de stat.

Cheltuieli enorme pentru honvezi. Se știe că baronul Fejérváry, a exonerat dela parlament sume mari, afară de buget, pentru înființarea celor trei școli de pregătire a ofițerilor de honvezi. Afiam acum, că aceste trei școli (de cadeti) se vor înființa în Cincibiserici, Oradea-mare și Șoporon. Fiindcă la toamnă deja e să se înceapă cursurile, Fejérváry a înaintat deja Maiestății Sale planurile și preliminarile de spese.

Acordare de subvențiuni. Ministrul de culte și instrucțiune publică din Austria a acordat pentru anul curent școlai industriale din Sirete o subvenție de 600 fl., școlai industriale din Rădăuți o subvenție de 650 fl. și școlai industriale din Suceava o subvenție de 750 fl. Cursurile de învățători și grădinișoare, cari s'au împreunat cu școli populare, vor primi pentru anul curent o subvenție de 200 fl.

Ar putea lua exemplu guvernul maghiar dela guvernul austriac.

Defraudare. Sâmbătă s'a impuscat cassarul Ballassa Ferencz, dela „banca maghiară de industrie și comerț”. Sinecigașul a fost găsit mort într-o odă a institutului. Făcându-se imediat o revizie a registrelor, s'a constatat că lipsește 29 000 fl. Fiindcă banii nu lipsiau decât de o zi, se crede că defraudantul a mai avut complici și probabil pe cineva din sexul frumos.

Aniversarea atentatului din Lyon. Luni s'au împlinit patru ani, de când președintele Republicii franceze *Sadi Carnot* a fost asasinat. Din prilejul aniversării tristei zile, academia științelor politice și morale, a împărțit cametele fondului *Carnot*, cu care ocazie cincizeci și cinci de veduve au primit ajutor de câte 200 franci. Mii de oameni au cercetat în această zi mormentul lui Carnot, chiar și urmașul lui, actualul preșident al Republicii *Felix Faure* încă a petrecut cu pietate un sfert de oră la morment.

Tribul Augoni al Zăușilor, care numără 7000 oameni și se află între Sambesi și Lacul Nyassa, s'a răscolit contra dominațiunii engleze. Englezii susțin, că Augonii au fost răsvrățiți de Portugezi.

Grindină în Austria-de jos. Nu numai pe la noi a pusit grindina hotare întregi, ci și în jurul Vienei s'a desăcărat în zilele trecute o furtună înverșunată nimicind toată recolta. Pe 80 de kilometri s'a extins acest vifor cauzând pagube enorme țărănilor muncitori. *Vuile cu deosebire au fost total nimicite.*

De ce trebuie statificate preparandile? o spune verde o foaie guvernamentală, pentru *preparandile confesionale la naționalități*. Spune că în preparandile acelea nu se învață ungurește și învățătorii se cresc în spirit antipatriotic. Înțelegem, lor le trebuie învățători maghiari și în școlile noastre, pentru-ca așa mai tare să se propage maghiarizarea.

Artă și geschäft. În casa unei sârbătoare actrițe din Budapesta s'a descoperit zilele aceste un cuib a la Monte-Carlo, joacă la ruletă. Actrița face artă și geschäft.

Flota rusească. Se acunță din Petersburg, că guvernul rus a comandat 6 vase de război pentru a spori flota Mării-Negre.

Confirmarea regelui Spaniei. Cu solemnitate deosebită a primit Duminecă micul rege al Spaniei confirmarea, în prezența familiei, miniștrilor și a dignităților țării.

Pustiirea unui oraș. Nisi-Novgorod, renumitul oraș rusesc comercial zilele aceste a fost pustiit aproape total, de un groaznic incendiu. Zece mii de căsi au fost prefăcute în cenaze într-o jumătate de zi.

Adunări socialiste. Duminecă s'au ținut în Budapesta zece adunări socialiste. Una din aceste a fost dizolvată de poliție, de oare-ce mai mulți oratori au atacat vehement guvernul, actuala stăpânire și ordinea socială.

Executare. Sâmbătă a fost gilotinat în Paris, în piața dinaintea temniței Roguette, în prezența unui imens public privitor, pescarul *Carara*, care s'a luat osândă meritată pentru asasinarea barbară și jefuirea unui funcționar de bancă. În momentele când se fie condus la gilotină dormea atât de liniștit și adânc, încât de patru-ori a trebuit trezit.

Pentru școală. Primim următoarele: Pătruns de bucurie corpur didactice din comuna Vidra-de-sus, își descopere și înaintea publicului adânc simțita sa recunoștință și mulțumită care o păstrează prestat. domn avocat Rubin Patia, care s'a îndurat a ne onora cu trimiteră în dar a mai multor cărți folositoare pentru biblioteca noastră școlară și care cărți reprezintă o valoare minimală, de 35 fl. Dare-ar cerul, ca asemenea patroni însușiți pentru binele națiunii, cât mai mulți din vreme în vreme să sporească, să se înmulțească! Vidra-de-sus, la 12/24 Iunie 1898. *Romul Gombos*, cl. abs. și inv. conf.; *Ioan Luca*, inv., bibl.

La moderna parfumerie Meltzer. din loc se află pe lângă prețuri moderate tot felul de săpunuri de toaletă, parfum, pudră, perii de dinți și alte articole de acest fel, toate de cea mai bună calitate, precum se poate vedea din inseratul ce publicăm în nrul de azi, și asupra căruia atragem atențiunea cetitorilor noștri.

Știri mărunte. S'a lăsat vestea, că asasinii lui *Stambulov* au fost arestați în Alexandria.

— Monarhul a încuviințat planul întemeierii unui institut în Hirtenberg, unde se vor crește băieții ofițerilor, rămași orfani.

— O ceată mare de hoți unguri au jefuit cassa dela o gară din Ungaria. Hoții au fost arestați.

— Într-o cafenea din Budapesta sezând la masă a înebunit un Ungur de căldură. Bine s'a început cu căldurile!

— În Mărisch-Weiskirchen a fost Duminecă desvălirea statuii Monarhului. Statua este ridicată în câmp liber.

— Apa minerală de Slănic din România se exportă în mari cantități în străinătate.

Mai nou

Războiul ispano-american.

Americanii devin tot mai temuți și poziția Spaniei devine tot mai critică. Eată telegramele mai nou:

Madrid, 27 Iunie n.

S'a lăsat vestea, că mai multe vase americane s'au pus pe cale către Spania. Guvernul a făcut în urma acestora mai multe dispoziții, între cari: la anumite porturi să se stingă farurile și să se sloboadă torpede în mare. A oprit apoi strict expedarea telegramelor la Cuba.

New York, 27 Iunie n.

Cubanii susțin, că la Banes au debarcat 2000 de oameni înarmați cu puști, cari vor ajuta armata lui Gomez.

Madrid, 27 Iunie n.

Negustorii din Barcelona, pe cari războiul îi amenință cu totală ruină, au înaintat guvernului o petiție, în care cer încheierea grabnică a păcii.

Londra, 27 Iunie n.

Flota *Camara* a trecut prin Suez. Trezirea a costat un milion și jumătate de pene.

Madrid, 27 Iunie n.

Regina a sancționat mai multe legi, cari au fost votate de curând de cortez, între aceste sunt legile referitoare la întregirea speșelor de război și schimbarea în penele a cupoanelor datoriei de stat.

Tribuna Literară.

Informațiuni.

„Foaia Populară”. Numărul 22 al publicațiunii „Foaia Populară” e consacrat aniversării de 50 de ani dela revoluțiunea dela 1848.

Cele 8 pagini ale excelentei foi enciclopedice-șeptemănuale s'au pline de o materie variată și numeroase ilustrațiuni, reprezentând pe capii miscării din Muntenia și Moldova.

Pe lângă celelalte articole iscalite de dl Al. Xenopol, N. Jorga, C. Aricescu, N. Bălcescu etc. acest nr. mai cuprinde și *Manifestul dela 1848*.

„Foaia Populară” se vinde cu treizeci bani exemplarul, ear' abonamentul costă numai cinci lei pe an.

Redacția în București strada Doamnei nr. 20.

Omul culturi naționale. Cătsafalcul dela *Ateneul* din București, unde e depus trupul lui *Exarcu* a devenit țintă de pelerinaj. Acum se vede, ce om prețios a pierdut românismul. Testamentul său — ce publicăm la alt loc — asemenea o dovedește. El a creat în viață *Ateneul* și acum murind l'a înestreat.

Printre celebritățile României, cari depun cununi pe sicriu și se înscriu în registru se află aproape toată lumea artistică, pictorii, scriitorii și poeții.

Eată câteva șire din acest registru.

Te duci din lume dar? Iași o urmă,
Care te face nemuritor:
Doresc ca viața-ți ce azi se curmă,
Pildă să fie astui popor.

Smara.

Sub titlul „*Scritură*” a apărut în Iași, tipografia „Dacia”, un volum datorit dlui V. Săghineanu. Cuprinde o critică asupra „*Dictionarului universal al limbii române*” și asupra „*Ortografiei Academiei*”, ale dlui Lazar Șăineanu.

E un volum frumos de 110 pagini și costă 1 leu 50 bani.

Bibliografie.

„ENCICLOPEDIA ROMÂNĂ”

editată sub auspiciile și din însărcinarea

„Asociațiunii transilvane pentru literatura română și cultura poporului român”

de Dr. Corneliu Diaconovich,

prim-secretarul „Asociațiunii”.

A apărut fasc. 8, care cuprinde articolele Calahorra—Cavaignac, între cari un bogat material de interes special românesc. Amintim dintre articolele biografice: Calimah, Calinescu, Calinic, Calomirescu, Cămpineanu, Cantacuzin, Cantemir, Căpitaneanu, Dr. Capșa, Caragea, Caragiale, Carol I., Cărnul, Carp, Catargiu, etc.; ear' dintre cele geografice: Călarăș, Căldărușani, Călimănești, Călugăreni, Cămpeni, Cămpina, Cămpulung, Caracal, Caransebeș, Caraș-Severin, Carpați, etc. Afară de aceste mai s'au tratat în fasc. de față numeroase materii cu deosebire considerabile la stările poporului român, s. e. valoroasele art. de igienă de Dr. Felix (Casa, carantina, canalizare, etc.). Cartea funduara (Cosma), Călea ferată (Pușcariu), Capital (Bunea), etc.

De interes este anunțul editorului, că cel mult în August a. c. se va termina volumul I. (fasc. 1—10) și că pentru compactarea acestuia a procurat scuarțe speciale, lucrare cu mult gust artistic în un format corespunzător caracterului publicațiunii. Prețul scuarțelor, inclusive trimiterea recomandată, face fl. 1 — de volum, (pentru România lei). 2.50

La abonamentele nouă se recomandă a comanda volumul I. compactat, cu rambursă. Volumul compactat, franco, costă fl. 11.80 (pentru România lei 30.)

„Enciclopedia Română” se publică în 3 volume mari, a 10 fasc. de câte 6 coale de tipar și se poate abona la editorul W. Krafft în Sibiu, cu prețul de fl. 10 de volum, care este a se achita anticipativ. Pentru România deposit general la Storek & Müller, București, ear' prețul 25 lei de volum.

„Naționalitatea”. Societatea noastră „*Tipografia*” a aces într-o elegantă broșură interesantă studiul de *Max Nordau* despre „Naționalitate”. Valoarea acestui studiu este înconșcută cetitorilor noștri; limbajul frumos în care „*Rosmarin*” al nostru a știut să-l îmbrace e gustat deja de cetitorii noștri, căci în „*Tribuna*” s'a publicat mai întâiu. Vorba era numai, ca interesele observațiuni originale ale genialului autor să nu rămână resfiră priz atâția numeri de ziar, ci să fie colectate într'un mănunchiu, mai accesibile la cetit și meditat. Aceasta a împlinit-o „*Tipografia*” când a retipărit articolul din „*Tribuna*” în broșura de față. În estensiune de 40 pagini, tipărite frumos pe hârtie fină, această prețioasă broșură se trimite francat pentru 25 cr. A se adresa la librăria „*Tipografie*” soc. pe acțiuni în Sibiu.

Lupta pentru drept, de Dr. Rudolf Ihering, traducere de Teodor V. Păcățianu. București, tipografia Thoma Basilescu (Calea Victoriei 29) 1898.

Gazeta Transilvaniei scrie: Importanța valoroasei scrieri a renumitului profesor de drept roman, Ihering, este recunoscută de toate popoarele civilizate.

Ea este tradusă mai în toate limbile europene și este un merit al dlui Păcățianu, că a tradus-o și în limba română.

Traducerea e făcută într-o limbă plăcută și ușoară. În prefața, cu care însoțește această traducere, dl Păcățianu zice, ca explicare la situația noastră a Românilor:

„Parcă Ihering anume pentru noi a scris cartea sa; par'că... a voit să ne demonstreze, cum trebuie purtată lupta pentru drept, ca să ducă la scop”. — Tiparul e frumos, 86 pag. 8° mic. Prețul unui exemplar 2 lei sau 1 fl.

Se poate procura dela librăria noastră: „*Tipografia*”, soc. p. a. Strada Poplăcei nr. 15.

La librăria „*Tipografia*”, societate pe acțiuni în Sibiu, se află următoarele cărți:

„*Memorial*”, Archiep. și Metropolit Andrei baron de Șaguna, de Nicolae Popea fl. 1.30
„*Doina*”, conf. ținută la ateneul din Bărlad, de Măndrescu —.28
„*Critice*” 1867—1892, de Maiorescu. Vol. I și II. a 2 fl. — cr. 4.—
„*Poveștile Bănatului*”, de Cățana —.30
„*Literatura popor. română*”, de Gaster 2.50
„*Introducere în Cărțile Testamentului vechiu și nou*”, de Dr. Iuliu Olariu 2.50
„*Cerșitorul*”, dramă în 2 acte de Livescu —.50
„*tudii Critice*”, de Ghera. Vol. I și II. a 2 fl. 20 cr. 4.—
„*Higiena română*”, de Dr. Leo Murășianu 1.—
„*Izvoade*”, de Demetrescu 4.—
„*Trandafiri și vioarele*”, de Pop-Reteganu —.60
„*Din Moldova*”, schițe de Kotzebe 1.—
„*Floarea din Firenze*”, de Livescu —.50
„*Istoria Românilor sub Mihai-Vodă-Viteazul*”, de Nicolae Bălcescu 2.—
„*Trăvnițe*”, 10 piese Slovacesti Vol. I și II. a 1 fl. 50 cr. 3.—
„*Scrierile părinților apostolești*”, de Dr. Iuliu Olariu —.70
„*Merinde dela școală*”, de Popa —.60
„*Despre influența impregiurării*”, de Panait Zosin —.50
„*Memorii din timpul războiului*”, de Georgesca —.88
„*Pui de lei*”, poezii eroice, de Nețescu 1.—
„*ediție de gală*” 2.—
„*Poezii*”, de Macedonaki 2.—
„*Copii de pe natură*”, de Negruzi 1.50

La comanda din afară se se adaugă pentru porto postal totdeauna încă 5 cr., ear' pentru expediție recomandată 20 cr. v. a. Pentru siguranța expediției recomandăm modalitatea din urmă.

Sociți în Sibiu.

În 28 Iunie n. 1898.

Hotel „*Imperatul Romanilor*”: Selma Zintz cu fice, preoteasă din Mediaș; Diamandi, profesor, Pop jurist, din Beiuș; Paraschiv, subjude, Murășan, preot, Medean, Tipeiu, din Sebeșul-săseș, Păcurariu din Iis-murășan, Furdii din Câmpeni, protopopi; Cloanța din Betelean, Grama din Ruzșor, Capeta din Făgăraș, preoți; Antonescu, inginer din Rimnic; Mocsonyi, proprietar din Căpâlnaș.

Hotel „*Neurthner*”: Șaguna, colonel din București; D-na Kornitz, soție de avocat din Viena; Maria Popea, Virginia Vlaicu, din Brașov; Vulcu, Hențiu, notari, Dr. Calefariu, medic, Banciu, farmacist, din Seliște; Agnes Dușoiu, Elena Săbădean, privatere din Brașov; Patia cu fiul, avocat din Alba-Iulia; Băieșan, Todeșcu, Danciu, preoți din Bucium.

Hotel „*Meltzer*”: Bărsan, Dan, profesori din Brașov; Popoviciu din Orșova, Mircea din Mediaș, protopopi; Roman, privatier, din Mediaș; Bologa, preot din Turda; Vasilie, notar din Cut.

Hotel „*Habermann*”: Moldovan, adm. prot. din Norcihiu; Pop, preot din Gârbova; Scheib, econom din Feldioara; Simulescu, Nicoră, Dăian, învățători, Almășan, măcelar, din Mercuria.

Medic român în Karlsbad.

Med. univ.

Dr. Nicolae Comșa,

KARLSBAD,

„Weinhaus Sprudelgasse”.

[1081] 26—

Cursa de mărfuri din Budapesta dela 25 Iunie n. 1898

Săminte	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până
Grâu				
Bănățenească vechiu	75	—	76	—
Grâu dela Tisa	75	11.45	76	11.65
Grâu dela Pesta	75	11.40	76	11.6
Grâu de Alba-Reg.	75	11.45	76	11.70
„Bacăia	75	—	76	—
Grâu ung. de Nord	75	—	76	—
Săminte vechi ori noue	Soiul	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până	
Săcoră	de nutreț	70—72	—	—
Orz	de vinar	60—62	—	—
„	de bere	62—64	—	—
„	—	64—66	—	—
Ovės	—	39—41	7.20	7.60
Oncuruz (porumb)	bănaș	—	5.—	5.10
„	de alt soi	—	4.95	5.—
Meiu Hriscă	—	—	—	—
Grâu	Sept.-Oct.	10.55	—	—
Cucuruz	Mart.-Apr.	5.45	—	—
Ovės	Mai.-Iun.	—	10.65	—
„	Iulie-Aug.	—	—	—
„	Mart.-Apr.	—	—	—
„	Oct.	—	—	—
Produse diverse	Soiul	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până	
Sém. de trif.	Lucernă ungurească	—	—	—
„	roșie	—	—	—
„	rafinat	—	—	—
„	dela Pesta	—	—	—
„	dela țeară	—	—	—
„	sventată	—	—	—
„	afumată	—	—	—
Seu	—	—	—	—
Prune	—	—	—	—
Lictar	slavon, nou	—	—	—
„	bănățeneș	—	—	—
„	brut	—	—	—
„	galbină străcurată	—	—	—
„	de Rosenau	—	—	—

Cursul pieței din Sibiu.

Din 28 Iunie n. 1898.

Hârtie-monetă română	Cump.	9.47	vând.	9.51
Lire turcești	—	—	—	—
Imperiali (15 R. aur)	—	18.90	—	19.—
Ruble rusești 100 a	—	126.—	—	127.—
Galbeni	—	5.58	—	5.63
Napoleon-d'ori	—	9.48	—	9.53
100 Marce germane	—	58.50	—	58.80
Livre sterling	—	11.90	—	12.—

Bursa de Budapesta.

Din 25 Iunie n. 1898.

Renta de aur ung. 6%	—	—
„ ung. val. cor. 4%	—	—
„ ung. val. cor. 4%	100.25	—
Imprumutul căilor ferate ung.	121.60	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (I-a emisiune)	122.50	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (II-a emisiune)	102.—	—
Bonuri rurale ung.	98.—	—
„ croate-slavone	99.—	—
Obligațiunile desp. regalilor	101.60	—
Imprumut cu premiu ung.	156.—	—
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	140.—	—
Renta de hârtie austriacă	102.60	—
„ de argint austriacă	102.25	—
„ de aur austriacă	128.50	—
Losuri austriace din 1880	160.25	—
Acțiunile băncii austro-ungare	955.—	—
„ de credit ung.	—	—
„ de credit austr.	—	—
Scrieri fonciare ale institutului de credit și economii „Albina”	102.—	—
Argintul	5.66	—
Galbeni împărătești	5.63	—
Napoleon-d'ori	9.52	—
Mărci 100 imp. germane	58.80	—
London 10 Livre sterlingi	119.90	—

Bursa de Viena.

Din 25 Iunie n. 1898.

Renta de aur

CIRCUL HENRY

Piața Hermann.

Înștiințare.

Îmi iau voie a aduce la cunoștință înaltei aristocrații, prea laudabilei garnisoane c. și r., prea stimatului public din Sibiu și jur, că **la începutul lui Iulie** voi sosi aici cu societatea mea de circ, cu un tren separat, și voi ține un scurt ciclu de reprezentațiuni în

edificiul de circ, nou și solid edificat.

Societatea mea constatătoare din aproape 100 persoane 100

e compusă numai din **artiști de primul rang, dame și domni** și în ea e reprezentat fiecare gen al artei circense.

Un corp de balet (24 de dansatoare).

Grajdul meu care cuprinde **60 de cai**

de, școală liberi și de vânătoare, de dresura cea mai modernă, printre cari exemplare **unice.**

Elefantul meu Blondin

este după cele mai importante foi ilustrate, cel mai bine dresat patruped din lume. Mare alegere de

cele mai cu efect pantomime

și mare variație în reprezentațiuni.

P. T. Grandioasele succese ce le-a secerat întreprinderea mea în toate capitalele continentului și care a fost distins cu cercetarea personajelor înalte și prea înalte, precum și nisuița mea de a plasa în întreprinderea mea numai specialități veritabile, ceea-ce îmi e cu putință, fiind în legături cu agenții artistice din lume, îmi dau voie a spera, că voi satisface simțului estetic al onoraților locuitori ai orașului Sibiu. Promițând, că prin o continuă schimbare de program voi lua totdeauna atracțiune ne mai văzută aici, semnez cu rugarea să binevoiți a sprigini întreprinderea mea pe timpul scurt cât voi fi acum în Sibiu.

Cu distinsă stimă

HENRY, director și proprietar.

[1848] 2—3

Hârtie

pentru

scrierea de model la examen (Propise)

se află de vânzare la „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

100 bucăți 65 cr.

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

Toate scrierile profesorului Dr. Weigand despre Români

se găsesc de vânzare la „Librăria” noastră cu prețurile originale. Astfel:

1. „Die Aromunen”, (Macedo-Români). Vol. I. „Land und Leute”, cuprinde descrierea călătoriei profesorului Weigand pe la Români din Macedonia, interesantă pentru ori-care Român, care se interesează de frații sei. O lectură atrăgătoare și pentru nespecialiști. Volumul de 334 pag., cu 9 ilustrațiuni frumoase și cea mai perfectă carte etnografică costă fl. 6.20
- Vol. II. („Völkertum”), cuprinde literatura populară, versuri și povești, cu traducerea germană și un lexicon, 386 pag., costă fl. 5.—
2. „Vlach-Meglen”, o cercetare etnografică-filologică; volum de 80 pag., 4 cu ilustrațiuni, fototipie, costă fl. 2.25
3. „Die Sprache der Olympo-Wallachen”, cu o introducere despre popor, volum de 144 pag., costă fl. 1.85
4. „Raportele anuale despre seminarul filologic român din Lipsa”, conținând lucrările dlui profesor Weigand și ale elevilor sei despre Români: „Primul raport”, (1894) de 157 pag. costă fl. 1.85
- „Al doilea raport”, (1895) de 224 pag. costă fl. 2.80
- „Al treilea raport”, (1896) de 332 pag. costă fl. 3.80

Cartea de sub nrul 1, vol. I. e pentru toți Românii inteligenți; celelalte se recomandă bărbatilor de specialitate. Toate sunt scrise de sine înțeles, în limba germană.

Librăria „Tipografiei”, societate pe acțiuni.

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

A eșit de sub tipar și se află de vânzare la „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu

MEMORIALUL

arhiepiscopului și metropolitului

Andrei baron de Șaguna

sau

luptele naționale-politice ale Românilor

1846—1873

de

NICOLAE POPEA,
archimandrit-vicar arhiepiscopesc.

Tomul I.

Prețul 1 fl. 30 cr.

Nr. 2751—1898.

[1368] 1—2

Mașine de trierat de vânzare.

1. Locomobil cu 40 țevi de încălzit, fabricat la prima fabrică maghiară de mașini economice în anul 1895, cu casten de trierat. (Se poate vedea în tabla dela Tör a domeniului metropolitan).

2. Două castene de trierat grâu și două castene de trierat trifoiu, și o mașină de sfărmit cucuruz. (Se pot vedea în Blaj la edificiul economic al domeniului metropolitan).

Se vor vinde prin licitațiune, care se va ține în cancelaria avocatului archidieceșan în 6 Iulie 1898, la 3 ore după amiază.

Blaj, în 21 Iunie 1898.

Un învățacel

de prăvălie.

În prăvălia de manufactură și bumbăcărie a subscrișului se primește numai decât **un învățacel**, care se cunoaște limbile străine. Vor fi preferiți cei-ce vor avea cel puțin două sau trei clase gimnasiale.

Ioan Lazaroiu,

[1815] 5—

comerciant în Orăștie.

Doi mari Metropoliți ai Românilor

Andrei bar. de Șaguna

și

Alexandru Sterca Șuluțiu.

— Portrete frumoase. —

Lucrate la Viena, în fototipie, fiecare separat, pe hârtie fină de carton; sunt foarte potrivite tablouri în casa fiecărui Român.

Prețul unui exemplar 25 cr.

Librăria „Tipografiei”,

soc. pe acțiuni, Sibiu.

Toce mai a apărut și se așteaptă de vânzare la „Tipografia”, soc. pe acțiuni în Sibiu:

CESTIUNEA NAȚIONALITĂȚILOR

și

MODURILE SOLUȚIUNII SALE

IN

UNGARIA

DE

AUREL C. POPOVICI.

Prețul 50 cr. v. a.

cu trimitere postală 55 cr. v. a.

A apărut și se află de vânzare la Librăria „Tipografiei”, societate pe acțiuni în Sibiu:

Lupta pentru drept

de

Dr. Rudolf de Jhering

traducere

de Teodor V. Păcățian.

Prețul 1 fl. v. a.

Această carte ar trebui să o citească și studieze

fiecare Român,

luptător pentru

dreptul național.

A apărut la

„Tipografia”, soc. pe acțiuni în Sibiu

Cartea

Stuparilor săteni

de

Romul Simu, învățator.

Cu mai multe ilustrațiuni în text.

Editura și proprietatea

„Reuniunii rom. de agricultură din comitatul Sibului”

Prețul 35 cr. plus portul postal.

Reuniunea agricolă prin edarea acestei cărți folositoare a umplut un gol adânc simțit în literatura stupăritului. Broșura este scrisă de un fruntaș învățator, stupar priceput. Ea tractează pe scurt tot de ce are trebuință un stupar. Se recomandă cu deosebire ca premii pentru școlarele noastre de tot soiul.

Se vinde la

„Tipografia”,

societate pe acțiuni în Sibiu.

Parfumeria Meltzer,

strada Cisnădiei, edificiul comanda de corp,
recomandă fabricatele nefalsificate de parfumerie și toaletă procurate direct dela fabrica

A. Kielhauser în Graz.

În special:

Poudre de dames parisiene,

Esență de brad,

Săpun de glicerin de violele,

Alifie pentru buze,

Extrait violettes d'Abbazia

și Glicerin Crème cosmetic de mult probat pentru îngrijirea pielii, etc. etc.

Veritabil garantat.

[889] 12—

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu

Strada Poplăcii Nr. 15.

Biblioteca populară a „Tribunei”.

1. Pădureanca. Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar cu prețul redus dela 40 cr. sau 1 leu la 30 cr. sau 60 bani.
2. Fata Stolerului de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
3. Ce n'a fost și nu va fi. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
4. Pipérus Pétru. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 19 bani.
5. Păcală și Tândală. Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 8 cr. sau 6 bani.
6. Jucării și jocuri de copii. De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
7. Teiu legănat. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
8. Colăcișul. Obiceiurile țeranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
9. Fica a nouă mame. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
10. Povestea lui Ignat. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 6 bani.
11. Sfântul Nicolae. De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
12. Îndrăgășul. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
13. Răstăm de mamă. Legenda populară din giurul Năsăudului. De George Coșbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
14. Bunica de Bojena Němcová, tradusă din limba boemă de prof. Dr. Urban Iarnik. Un exemplar cu prețul redus dela 1 fl. sau 8 lei la 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
15. Vlad și Catrina. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
16. Din bătrâni. Ghiciri, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
17. Pe pământul Turcului de George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
18. Caldărușa cu trei picioare. Poveste frantoească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
19. Cenușoara. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
20. Un pețitor îndrăgășit. Novela de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
21. Prietenul meu Vântură-Tea. Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
22. Scăpătoarea. Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
23. Fata Craiului din cetini. De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
24. Strigoica. Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
25. Draga mamei. Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
26. Taina unei vieți. De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
27. Vecinii. Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
28. Păcală în satul lui. Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
29. Sgârșitul. Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
30. Lumea proșilor. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
31. Născut-împărat. Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
32. Dina-împărăteasă și peana ei aleasă. Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
33. Fulger. Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
34. Spice de aur. Culesse de dascălul Ioan F. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
35. Un idil în Roșeni. Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
36. Baba Iadului. Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
37. Prințesa fermecată. Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
38. Dina Mărgărelelor. Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
39. Doi copii. Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
40. O partidă în patru. De Antoniu Ghislanconi. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
41. Posacul bun de inimă. Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradusă de domnișoarele Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
42. Croitorul și cei trei feciori. Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
43. Mica Fădăta. De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
44. Rnsalin pământului. Poveste de Nicolae Trimbițoiu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
45. Roma invinsă. Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
46. Clara Milici. Novela de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Enea Hodoș. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.

O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librarilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Legea veterinară.

Atât primăriile comunale, cât și fiecare econom au trebuință să cunoască **legea numită veterinară**. Dl Tormay Béla, secretar de stat în ministerul de agricultură, a scos la lumină o **explicare populară** a legii amintite. În această expicare se vorbește pe larg despre pasapoarte, de tirgurile de vite, de boalele lipicioase și multe alte lucruri folositoare. Reuniunea agricolă română din Sibiu a tradus această carte în limba română populară. Cartea se numește:

Învățătorul Munteanu

împărtășește economilor cele mai de lipsă cunoștințe

despre

LEGEA VETERINARĂ

și

BOALELE CONTAGIOASE

stând cu dinșii la sfat în lungile seri ale iernii.

De

Tormay Béla.

(134 pag. mari).

Cartea costă 30 cr. (cu porto postal 35 cr.) și se poate cumpăra dela

„Tipografia”, societate pe acțiuni, Sibiu.